



Vienasluoksnės ir daugiasluoksnės talpos iš stiklplasto (GRP)  
Biudžu išvalymo talpos - skruberiai  
Nuotekų siurblinės  
Naftos gaudykės  
Nuotekų valymo įrenginiai

Vienslāņa un daudzslāņu tvertnes no stiklplasta (GRP)  
Biogāzes attirīšanas tvertnes – skruberai  
Notekūdeņu sūkňu stacijas  
Naftas kėrāji  
Notekūdeņu attirīšanas iekārtas



„Vienas pagrindinių veiklos tikslų ir idėjų – dirbtti tam, kad mus supanti aplinka būtų švaresnė, nes žmogaus veikla neišvengiamai daro poveikį ją supančiai aplinkai: požeminiams bei paviršiniams vandenims, gyvajai gamtai, atmosferai ir žemei.

UAB „Traidenis“ yra gerai žinoma nuotekų valymo įrenginių, talpu gamybos įmonė Lietuvoje ir už jos ribų.

Laikas parodė, kad atsakomybė prieš įmonės darbuotojus, klientus ir supančią aplinką, gerina santykius su vartotojais, partneriais, bei užtikrina verslo ilgalaikįskumą ir stabiliumą. Augantys rinkos poreikiai ir teigiamai įvertinti įmonės pasiekimai skatina ir toliau kurti, tobuleti“.

#### Generalinis direktorius Sigitas Leonavičius

„Viens no galvenajiem darbības mērķiem un idejām – gādāt, lai mums apkārt esošā vide būtu tīrāka, jo cilvēkā darbība ietekmē apkārtni – pazemes un virszemes ūdeņus, dzīvās radības, atmosfēru un zemi.

UAB «Traidenis» ir pazīstams noteikūdenu iekārtu un tvertru ražošanas uzņēmums Lietuvā un ārpus tās robežām.

Laiks ir parādījis, ka atbildība par uzņēmuma darbiniekiem, klientiem un apkārtējo vidi uzlabo attiecības ar klientiem, partneriem, kā arī nodrošina biznesa ilgmūžību un stabilitāti. Augošās tirgus vajadzības un pozitīvi novērtētie uzņēmuma panākumi mudina arī turpmāk radīt un pilnveidoties.“

#### Ģenerāldirektors Sigitas Leonavičius





# APIE ĮMONĘ

Įmonė pavadinta vieno žymiausio XIII a. Lietuvos didžiojo kunigaikščio Traidenio vardu, kuris buvo stiprus baltų žemųjungėjas, išvedęs Lietuvą į aktyvios kovos kelią ir tvirtai apgynęs jos ribas. Traidenio valdymo laikotarpiu (1269–1282 m.) valstybė igavo stablumą, vyko aktyvūs prekybiniai ryšiai su kaimyniniais kraštais. Svarbius Traidenio pilis buvo Kernavė, kuri laikoma pirmaja Lietuvos sostine.

UAB „Traidenis“ įkurtą 1996 m. kaip nuotekų valymo įrenginių gamintoja iš stiklaplasto (GRP) purškimo būdu (ang. spray – up). Nuo to laiko stiklaplasto įmonei technologija pasauluje labai patobulejo ir 2007 m. įmonėje buvo sumontuota stiklaplasto vyniojimo įranga (ang. cross filament winding).

**Misija** – igyvendinti tokius aplinkosauginius sprendimus, kurių dėka Nemuno upės baseinas būtų švariausias Europoje, o Baltijos jūra – švariausia jūra pasaulyje.

**Vizija** –apti patikimiausia ir patraukliausia nuotekų valymo įrenginių gamybos įmonė, būti žinoma kaip progresyvi Rytų Europos bendrovė, sutelkus profesionalią komandą.

Vertybes: kokybė, mokslo laimejimai ir naujos technologijos, komandinis darbas, pasitikėjimas, darbuotojai.

UAB „Traidenis“ tai:

- rinkos lyderis biotechnologijų ir vandenvilos srityse;
- talpy, nuotekų valymo įrenginių projektavimo, gamybos, montavimo ir aptarnavimo įmonė;
- mokslos, žinių, technologijos, inovacijos („know - how“);
- tarptautinis įmonių tinklas;
- moderni gamybinių – technologinių bazė.

# PAR UZNĖMUMU

Uzņēmums nosaukts par godu vienam no slavenākajiem XIII gs. Lietuvos lielkazistes valdniekiem– Traidenim, kurš bija spēcīgs baltu žemųjų apvienotājs, veda Lietuvu pa aktīvu cīnus celu un drosmigi aizsargāja tās robežas. Traidena valdīšanas laikā (1269–1282 g.) valsts ieguva stabilitatę, tika aktīvi dibināti tirdzniecības sakari ar kaimenių zemēm. Svarīgākais, ka Traideņa pils bija Kernavė, kura tiek uzskaļta par pirmo Lietuvas galvaspīselū.

UAB "Traidenis" nodibināts 1996. gadā kā noteikūdenu attīrišanas iekārtu ražotājs no stiklaplasta (GRP) smidzināšanas veidā (angl. spray-up). Kopš tā laika stiklaplasta ražošanas tehnoloģija pasaulei ir loti pilnveidojusies, un 2007. gadā uzņēmumā tika uzstādīts stiklaplastauztīšanas aprīkojums (angl. cross filament winding).

**Misija** – rūpēties par cilvēku un tūru apkārtējo vidi, kā arī, radot, ražojot un uzstādot noteikūdenu attīrišanas iekārtas, cestnes, lai Nemunas upe un tās baseinas būtu tirākie Lietuvā.

**Vizija** – kļūt par uzticamāko un pievilcīgāko noteikūdenu attīrišanas iekārtu ražošanas uzņēmumu, būt pazīstamai kā progresīvai Austrumeiropas sabiedrībai, kura ir sapulcējusi profesionālu komandu un kurai ir respektabls uzņēmumu tīkls.

Vērtības: kvalitāte, profesionalitāte, zinātniskie atklājumi un jaunas tehnoloģijas, komandas darbs, uzticēšanās un atbildība, darbinieki, partnerītiecības.

UAB "Traidenis":

- tirgus līderis biotechnologijū un ūdens attīrišanas jomā;
- tvertīju, noteikūdenu attīrišanas iekārtu projektēšanas, ražošanas, uzstādīšanas un apkalpošanas uzņēmums;
- zinātnie, zināšanas, tehnoloģijas, inovācijas ("know-how");
- starptautisks uzņēmumu tīkls;
- moderna ražotne – tehnoloģiskā bāze.

## UAB „TRAIDENIS“ VALDYMO STRUKTŪRA UAB “TRAIDENIS” PĀRVALDES STRUKTŪRA



## UAB „TRAIDENIS“ TARPTAUTINĖJE RINKOJE UAB “TRAIDENIS” STARPTAUTISKAJĀ TIRGŪ

Daugiau kaip 60 % pagamintos produkcijos eksportuoja.

Vairāk nekā 60% izgatavotās produkcijos tiek eksportēta.



# NARYSTĖ ORGANIZACIJOSE IR BENDRADARBIAVIMAS SU MOKSLO ĮSTAIGOMIS

Įmonė yra Lietuvos pramonininkų konfederacijos, Inžinerinės ekologijos asociacijos, Lietuvos statybininkų asociacijos, Lietuvos vandens tiekėjų asociacijos narė.

UAB „Traidenis“ generalinis direktorius Sigitas Leonavičius yra Alytaus krašto pramonininkų asociacijos prezidentas, Inžinerinės ekologijos asociacijos viceprezidentas, Lietuvos pramonininkų konfederacijos ir Vilniaus prekybos, pramonės ir amatų rūmų tarybų narys, bei Oro turizmo asociacijos prezidentas.

UAB „Traidenis“ glaudžiai bendradarbiauja su Lietuvos ir užsienio mokslo ir mokymo įstaigomis:

- Kaučių technologijos universitetu;
- Aleksandro Stulginskio universitetu;
- Vilniaus Gedimino technikos universitetu;
- Aplinkos vadybos ir auditu institutu;
- Alytaus kolegija;
- Liublino universitetu, Lenkija;
- Krokuvo universitetu, Lenkija;
- Siedce universitetu, Lenkija.

UAB „Traidenis“ generalinis direktorius Sigitas Leonavičius nuo 2011 m. liepos mėn. yra Vilniaus Gedimino technikos universiteto tarybos pirmininkas.

# DALĪBA ORGANIZĀCIJĀS UN SADARBĪBA AR ZINĀTNISKAJĀM INSTITŪCIJĀM

Uzņēmums ir Lietuvos Rūpniecības konfederācijas, Inženierekoloģijas asociacijas, Lietuvos Būvnieku asociacijas, Lietuvos Ūdens piegādātāju asociacijas biedrs.

UAB „Traidenis“ generāldirektors Sigitas Leonavičius ir Alytaus novada rūpnieku asociacijos prezidents, Inženierekoloģijas asociacijos viceprezidents, Lietuvos Rūpnieku konfederācijas un Vilnius Tirdzniecības, rūpniecības un amatu kamerų padomes loceklis, kā arī Gaisa tūrisma asociacijos prezidents.

UAB „Traidenis“ cieši sadarbojas ar Lietuvos un ārvalstu zinātniskajām un mācību iestādēm:

- ar Kaučių tehnologijos universiteti;
- ar Aleksandro Stulginskia universiteti;
- ar Vilnius Gedimina teknisko universiteti;
- ar Vides pārvaldes un audita institūtu;
- ar Alytaus kolēģiju;
- ar Ľublinas tehnisko universiteti, Polija;
- ar Jagailas universitāti Krakovā, Polija;
- ar Sedcu dabas un humanitāro zinātnu universiteti, Polija.

UAB „Traidenis“ generāldirektors Sigitas Leonavičius kopš 2011. gada jūlija ir Vilnius Gedimina tehniskās universitātes padomes priekšsēdētājs.

# INOVACIJOS IR TECHNOLOGIJOS

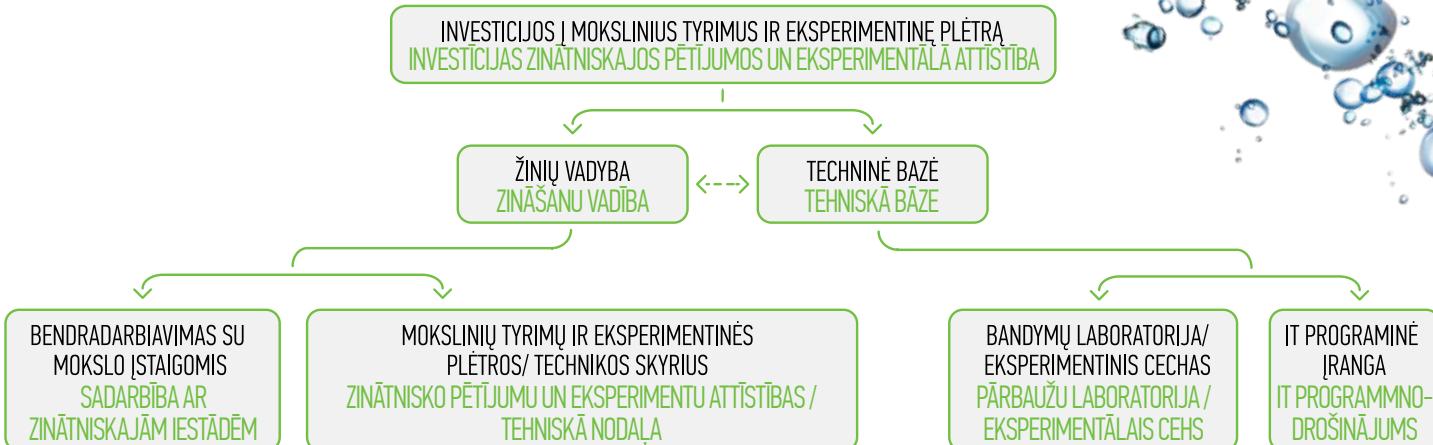
Įmonėje dirba profesionali 150 darbuotojų komanda, kurioje - 15 atestuotų specialistų ir 4 mokslo daktarai.

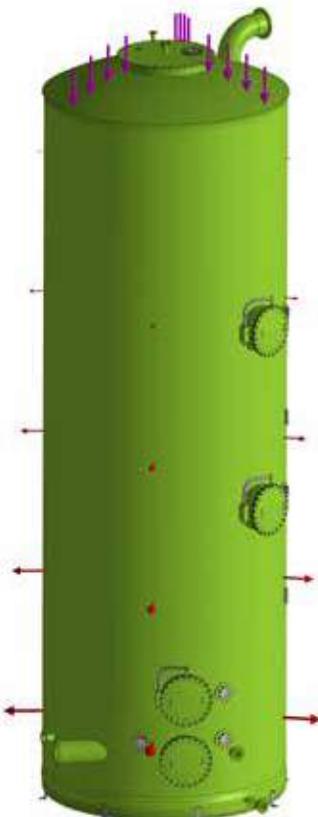
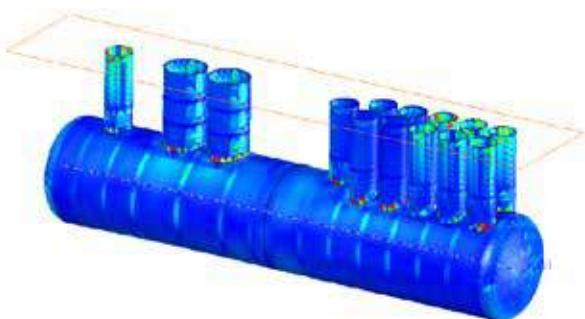
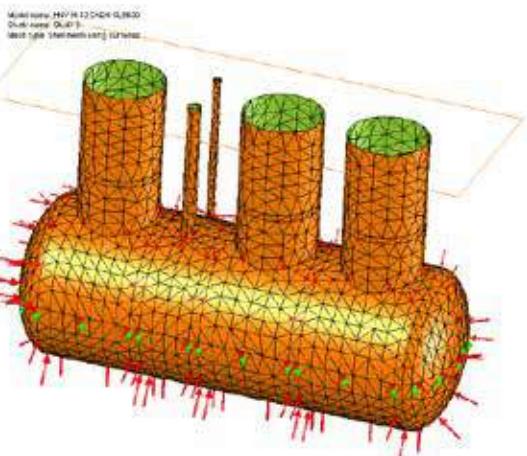
Darbuotojų gebejimai, žinios ir ilgametė patirtis – įmonės pasiekimų šaltinis.

# INOVĀCIJAS UN TEHNOLOGIJAS

Uzņēmums nodarbina 150 profesionālu darbinieku komandu, kurā ir 15 atestēti speciālisti un 4 zinātnieku doktori.

Darbinieku spējas, zināšanas un ilggadīgā pieredze – uzņēmuma sasniegumu avots.





Jmonēje yra automatizuotas procesu, gamybos valdymas – īdiegta IT sistēma Monitor.

Uzņēmumā ir automatizēta procesu, ražošanas vadība – īveista IT sistēma Monitor.

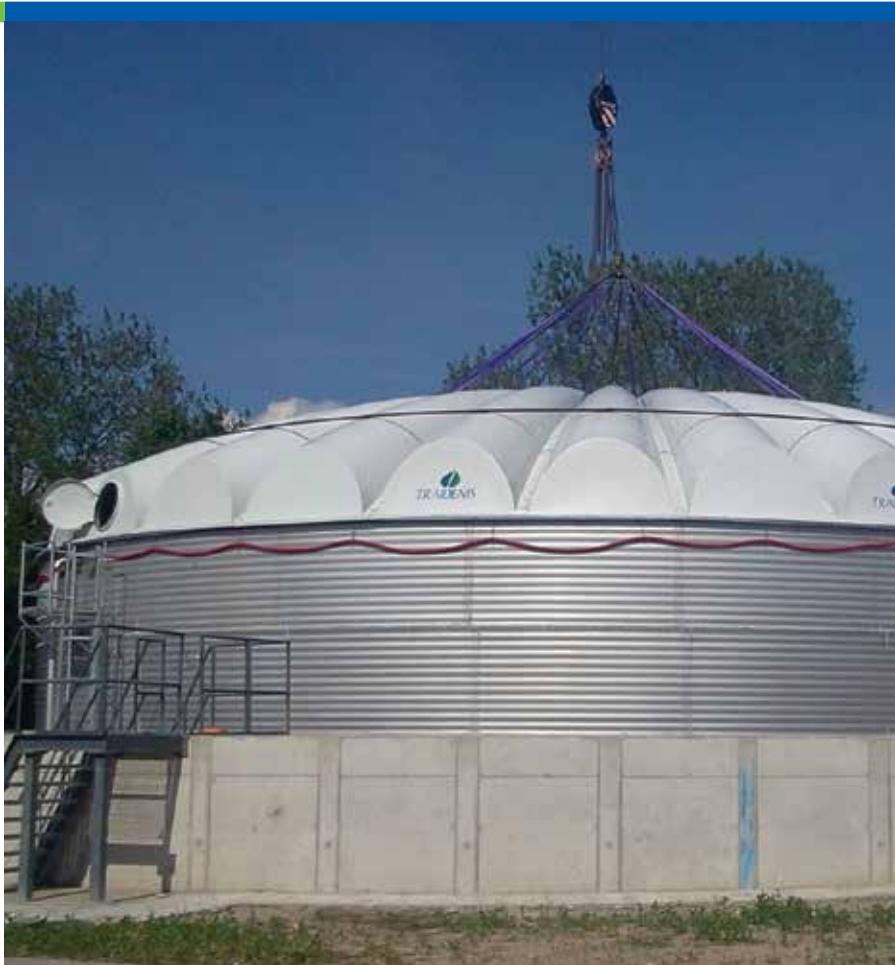
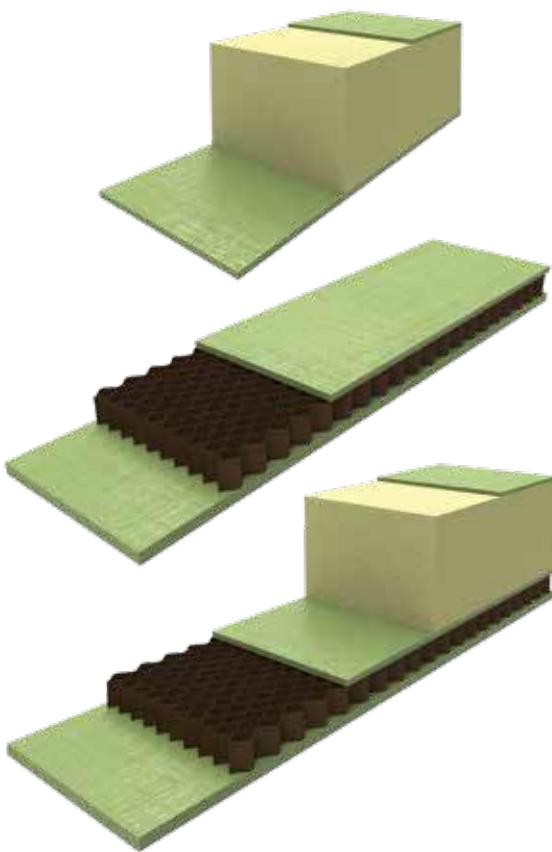
## GAMYBINÉ BAZÉ

Produkcija gaminama moderniai īrengtuose formavimo, vynojimo ir surinkimo cechuose, taikant naujausias gamybos technoloģijas.

## RAŽOŠANAS BĀZE

Produkcija tiek ražota moderni aprīkotos formēšanas, tīšanas un montāžas cehos, izmantojot jaunākās ražošanas tehnoloģijas.





## KOMPOZITAS

Kompozicinė medžiaga, dar vadinama kompozitu, – tai vienalytė medžiaga, sudaryta iš:

- armuojamosios medžiagos (audinys, siūlas, matai),
  - bei rišamosios medžiagos (derva), kurias sudėjus ir įvykus reakcijai tampa kieta, patvaria, drauge salygiškai lengva medžiaga – stiklaplasčiu (GRP).
- Rišamaja medžiaga gali būti poliesterinė, epoksidinė ar vinilesterinė derva.

UAB „Traidenis“ gamyboje naudoja purškimo (ang. spray-up) ir kryžminio vyniojimo (ang. cross filament winding) technologijas.

Talpų korpusai būtiniai, paviršinių nuotekų valymo įrenginiams, naftos gaudyklėms, nuotekų siurblinėms, priešgaisriniam rezervuarams ir kt. gaminami modernia kryžminio vyniojimo įranga. 2011 m. įsigytas pramoninis robotas – automatizuota talpų kraštų apipjaustymo įranga.

Kryžminio vyniojimo metodu gaminamų talpų korpusų diametras gali būti nuo 0,6 iki 5 m.

Naudojant talpų korpusų vyniojimo įranga, dervos ir stiklo siūlo purškimais ant besišukančios gaminio formos yra valdomas slankiojančiu automatizuotu mechanizmu, kuris juda išilgai įrenginio centrinės ašies. Stiklo siūlo vyniojimas yra kontroliuojamas kompiuterine valdymo programa. Visa įranga yra pilnai automatiuota.

Galimi skirtiniai talpų korpusų vyniojimo būdai. Vynojant vertikaliai pasiekiamas gaminio tvirtumas spaudimui, vynojant kampu pasiekiamas gaminių tvirtumas lenkimui, gnuždymui, deformacijoms, o sujungiant ir panaudojant visus minėtus metodus gaunama tvirtų gaminių. Talpos korpusas vyniojimo būdu yra gaminamas vienoje ištiesineje talpoje.

Talpu galai yra gaminami purškimo būdu iš stiklaplasčio.

UAB „Traidenis“ turi ilgametę darbo patirtį su stiklaplasčio technologija. Talpos sienele, pagaminta kryžminio vyniojimo būdu yra žymiai stipresnė nei pagaminta purškimo būdu. Pagal kryžminio vyniojimo technologiją pagamintos stiklaplasčio talpos sieneles stiprumo riba yra 432 MPa, o tamprumo modulis – 14 268 MPa. Purškimo būdu pagamintos talpos sieneles stiprumo riba yra 111 MPa, o tamprumo modulis – 5 000 MPa. Mechaninės savybės skiriasi 3-4 kartus.

Kokybiškas movų ir flančių priformavimas talpose gali būti tik tuomet, kai priformuojamos stiklaplasčio movos prie stiklaplasčio talpos. UAB „Traidenis“ gamina stiklaplasčio flanšus bei movas. Tokiu būdu užtikrinamas greitas ir kokybiškas movų priformavimas.

## KOMPOZĪTS

Kompozītmateriāls, pažistams arī kā kompozīts, – viendabīga viela, kas sastāv no:

- armēšanas materiāla (audums, diegs);
- saistvielas (darva).

Apvienojot kopā minētos materiālus un notiekot reakcijai, tiek iegūts ciets, izturīgs un vienlaicīgi arī nosacīti vieglis materiāls – stikloplasts (GRP).

Saistviela var būti poliestera, epoksīda vai vinilestera sveķi.

UAB "Traidenis" ražošanā izmanto smidzināšanas (angl. spray-up) un krusteniskās uztīšanas (angl. cross filament winding) tehnoloģiju.

Tvertņu korpusi sadzīves un virszemes noteikudeņu attīrišanas iekārtām, naftas kērājiem, noteikudeņu sūkniem, ugunsdzēsības rezervuāriem u.c. tiek ražoti ar modernu krusteniskās uztīšanas aprīkojumu. 2011. gadā iegādāts rūpnieciskais robots – automatizētas tvertņu malu nogriešanas aprīkojums.

Ar krusteniskās uztīšanas metodi ražoto korpusu diametrs var būt no 0,6 līdz 5 m.

Izmantojot tvertņu korpusu uztīšanas aprīkojumu, darvas un stiklašķiedras diega smidzināšana uz rotējošās izstrādājuma formas tiek vadīta ar kustīgu automatizētu mehānismu, kas pārvietojas garenvirzienā attiecībā pret iekārtas centrālo asi. Stikla šķiedras diega uztīšana tiek kontrolēta ar datorizētu vadības programmu. Visā iekārtā ir pilnībā automatizēta.

Iespējami dažadi tvertņu korpusu tīšanas veidi. Tīnot vertikāli, tiek panākta produkta iztūriņa pret spiedi, tīnot leņķi, tiek panākta produkta iztūriņa pret lieci, spiedi, deformācijām, bet apvienojot un izmantojot visas minētās metodes, iegūstam iztūrigu produktu. Tvertnes korpusu tīšanas veidā tiek izgatavots kā viena nedalāma tvertne.

Tvertņu gali tiek izgatavoti smidzināšanas veidā no stiklplasta.

UAB "Traidenis" ir ilggadēja darba pieredze ar stiklplasta tehnoloģiju. Tvertnes sienina, kas izgatavota krusteniskās uztīšanas veidā, ir daudz iztūriगāka, nekā tvertnes sieniņa, kas izgatavota smidzināšanas veidā. Atbilstoši krusteniskās uztīšanas tehnoloģijai izgatavotās stiklplasta sieniņas stipriba ir 432 MPa, bet stiepes modulis – 14 268 MPa. Smidzināšanas veidā izgatavotās sieniņas stipribas robeža ir 111 MPa, bet stiepes modulis – 5 000 MPa. Mehāniskās īpašības atšķiras 3–4 reizes.

Kvalitatīva uzmanība un atluku piestiprināšana ir iespējama tad, ja stiklplasta uzmanības tiek piestiprinātas pie stiklplasta tvertnes. UAB "Traidenis" ražo stiklplasta atlokus un uzmanības. Šādā veidā tiek nodrošināta ātra un kvalitatīva uzmanība piestiprināšana.



## PRODUKCIJA

### Nuotekų valymo įrenginiai

- NV tipo mažo našumo būtiniai nuotekų biologinio valymo įrenginiai individualiam namui
- HNV tipo būtiniai nuotekų biologinio valymo įrenginiai gyvenvietėms iki 10 000 GE
- NGP tipo naftos gaudykles, smėliagaudės
- Naftos produktų surinkimo sistema geležinkeliose
- Pramoninių nuotekų valymo įrenginiai
- NS tipo nuotekų siurblinės

### Talpos

- Vertikaliai, horizontaliai
- Požeminės, antžeminės
- Vienasluoksnės, daugiasluoksnės talpos
- Chemiškai atsparios talpos
- Kuro talpos
- Talpos geriamam vandeniu
- Termoizoliacines talpos
- Skruberai
- Surenkamos talpos iki 5000m<sup>3</sup>
- Priešgaisriniai rezervuarai

### Termo kubilas

Uždara recirkuliacinė žuvų auginimo sistema

## PRODUKCIJA

### Notekūdeņu attīrišanas iekārtas

- NV tipo zemas produktivitės sadžives notekūdeňu bioložiskās attīrišanas iekārtas individuālajām dzīvojamajām mājām
- HNV tipo sadžives notekūdeňu bioložiskās attīrišanas iekārtas apdzivotām vietām līdz 10 000 CE
- NGP tipo naftas kėrāji, smiltu kėrāji
- Naftos produktu savākšanas sistemas pie dzelzceļa
- Rūpniecisko notekūdeňu savākšanas iekārtas
- NS tipo notekūdeňu sūkňų stacijas

### Tvertnes

- Vertikaliās, horizontaliās
- Pazemes, virsزمes
- Vienslānja, daudzslānju tvertnes
- Kīmiski izturīgas tvertnes
- Kurinamās tvertnes
- Dzeramā ūdens tvertnes
- Termoizolacijas tvertnes
- Skruberi
- Saliekamās tvertnes līdz 5000 m<sup>3</sup>
- Ugunsdzēsības rezervuāri

### Termokubli

Slēgtā zivju audzēšanas sistēma





## TALPŲ PASKIRTIS

Talpu paskirtis gali būti labai įvairi atsižvelgiant į vidinę talpų įrangą ir dervų parinkimą (poliesterinė, vinilesterinė ir kt.).

Stiklaplasto talpa gali būti naudojama:

- įvairių skyčių;
- granuliutų ir birių medžiagų;
- nuotekų;
- trąšų;
- agresyvių skyčių ir chemikalų laikymui.

UAB „Traidenis“ pagal užklausimą gamina dvisluksnes, trisluksnes stiklaplasto talpas su termoizoliacija (poliuretanas – PU). Dvisluksnė sienelės konstrukcija užlikrina  $4.8 \text{ m}^2 \cdot \text{K} / \text{W}$  šiluminię varžą. Trisluksnė stiklaplasto sienelė, ty. stiklaplastis – poliuretanas – stiklaplastis – korys – stiklaplastis, pasižymi atitinkamai aukštensnėmis termoizoliaciniemis ir mechaniniemis savybėmis.

Stiklaplasto talpa, kurioje sumontuota UAB „Traidenis“ technologinė įranga, gali būti naudojama kaip skruberis, nuotekų siurblinė, naftos gaudykla, būtiniai nuotekų valymo įrenginys, priežgaisinis rezervuaras, kuro talpa, akumuliacinė talpa ir kt.

UAB „Traidenis“ turi VI Statybos produkcijos ir sertifikavimo centro išduotą vienasluoksnį ir daugiasluoksnį, požeminį ir antžeminių stiklaplasto (GRP) talpų gamybos kontroles sertifikatą Nr: SPSC-9326.

Statybos produkcijos sertifikavimo centras (SPSC) yra LR Aplinkos ministerijos įsteigta nepriklausoma valstybės įmonė, kuri savo veiklą vykdė nuo 1996 metų. Įmonė atitinka LST EN 45011 ir LST EN ISO/IEC 17025:2005 standartų reikalavimus ir yra akredituota Lietuvos Nacionalinio akreditacijos biuro statybos produktų sertifikavimo ir bandymų srityse bei notifikuota Europos Bendrijose pagal Europos parlamento ir Tarybos reglamentą (EC) Nr:305/2011.

## TVERTNU IZMANTOŠANAS MĒRKIS

Tvertņu izmantošanas mērķi var būti ļoti dažādi, ķemot vērā iekšējo tvertņu aprīkojumu un darvas izvēli (poliesteris, vinilesteris u. c.). Stiklaplasta tvertnes var izmantot, lai uzglabātu:

- dažādus šķidrumus;
- granulētu un beramu materiālu;
- noteķudeņus;
- mēslojumu;
- agresīvus šķidumus un ķimikālijas.

UAB "Traidenis" pēc pieprasījuma izgatavo divslāņu un trīsslāņu stiklaplasta tvertnes ar termoizolāciju (poliuretāns – PU). Divslāņu sienīnas konstrukcija nodrošina  $4.8 \text{ m}^2 \cdot \text{K} / \text{W}$  siltumpretestību. Trīsslāņu stiklaplasta sienīnas, proti, stiklaplasts – poliuretāns – stiklaplasts – šūna – stiklaplasts, izceļas ar atbilstoši augstākām termoizolācijas un mehāniskajām išpāšībām.

Stiklaplasta tvertni, kurā uzstādīts UAB "Traidenis" tehnoloģiskais aprīkojums, var izmantot kā skruberi, noteķudeņu sūkņu staciju, naftas kērāju, sadzīves noteķudeņu attīrišanas iekārtu, ugunsdzēsības rezervuāru, degvielas tvertni, akumulācijas tvertni u. c.

UAB "Traidenis" ir VU Būvniecības produkcijas un sertificēšanas centra vienlāņa un daudzslāņa, pazemes un virsziņas stiklaplasta (GRP) tvertņu ražošanas kontroles sertifikāts Nr. SPSC-9326.

Būvniecības produkcijas sertificēšanas centrs (SPSC) ir LR Vides ministrijas nodibināts neatkarīgs valsts uzņēmums, kas darbojas kopš 1996. gada. Uzņēmums atbilst LST EN 45011 un LST EN ISO/IEC 17025:2005 standartu prasībām un ir akreditēts Lietuvos Nacionālajā akreditācijas birojā būvprodukcijas sertificēšanas un pārbaužu jomās, kā arī sertificēts Eiropas Kopienās atbilstoši Eiropas parlamenta un Padomes regulai (EC) Nr:305/2011.



## PLATUS GAMINAMŲ TALPU DIAMETRŲ PASIRINKIMAS:

- DN600, DN800, DN850;
- DN1200, DN1500, DN1800;
- DN2100, DN2400;
- DN3000, DN3600;
- DN4000;
- DN5000.

Talpos aukštis arba ilgis yra nurodomas užsakovo. Negabaritinės talpos transportavimo atveju yra reikalangas valstybinės kelių transporto inspekcijos leidimas.

### Dažniausiai naudojami tokie flanšų sujungimų diametrai:

- DN40, DN50, DN65, DN80, DN100, DN125, DN150, DN200, DN250, DN300, DN350, DN400.

### Apžiūros liukų diametrai:

- DN500, DN600, DN800, DN1200.

Gaminamos talpos gali būti vertikaliai arba horizontalios, požeminės arba antžeminės, montuojamos tiek žalioje vejoje, tiek ir po važiuojamaja kelio dalimi.

Užsakovams pageidaujant, gali būti pateikiamas tik talpos korpusas be vidinės technologinės įrangos arba pilnai su komplektuota talpa, ty. su siurbliais, automatika ir kitaip priedais.

## NAUJA PRODUKCIJA:

- surenkamos antžeminės talpos iš stiklaplaščio nuo 100 iki 5000 m<sup>3</sup>;
- talpos geriamam vandeniu, kurių vidinė sienelė padengiama specialia medžiaga, tinkama sąlyčiu su geriamuoju vandeniu.

## Objektų sąrašas

- Billund Airport Cargo Centervej – Ø2,4 m, 100 m<sup>3</sup> talpos (Danija)  
Danske handicapforeninger – Ø2,4 m, 38 m<sup>3</sup> talpos (Danija)  
UAB „Kurana“ bioetanolio gamykla - Ø5 m, H -10,2 m, V-200 m<sup>3</sup>, chemiškai atsparios talpos (9 vnt) pagal Danijos Biogasclean projektą. (Lietuva)  
Malmbergo NVI - geležies sulfato laikymo talpos – Ø2,4 m, 50 m<sup>3</sup> (Kaliningradas) ir kt.

## PLAŠA PRODUKTU TVERTNU DIAMETRU IZVĒLE:

- DN600, DN800, DN850;
- DN1200, DN1500, DN1800;
- DN2100, DN2400;
- DN3000, DN3600;
- DN4000;
- DN5000.

Tvertnes augstumu vai garumu norāda pasūtītājs. Negabarīta tvertnes transportēšanas gadījumā nepieciešama Valsts celu transporta inspekcijas atlauja.

### Biežāk tiek izmantoti šādi atloku savienojumu diametri:

- DN40, DN50, DN65, DN80, DN100, DN125, DN150, DN200, DN250, DN300, DN350, DN400.

### Revizijas lūku diametri:

- DN500, DN600, DN800, DN1200.

Ražojamas tvertnes var būti vertikālas vai horizontālas, pazemes vai virszemes, uzstādāmas gan zem mauriņa, gan zem ceļa braucamās daļas.

Pēc pasūtījuma var piegādāt tikai tvertnes korpusu bez iekšējā tehnoloģiskā aprīkojuma vai pilnībā nokomplektētu tvertni, proti, ar sūkniem, automātiku un citiem piederumiem.

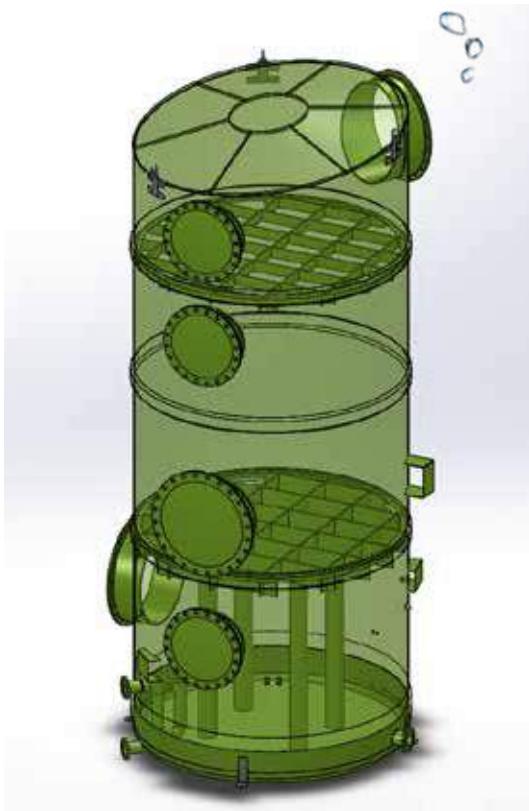
## JAUNA PRODUKCIJA:

- stikplasta saliekamās virszemes tvertnes no 100 līdz 5000 m<sup>3</sup>;
- tvertnes dzeramajam ūdenim, kuru iekšejās sienīnas ir pārklātas ar speciālu materiālu, kas ir piemērots saskarei ar dzeramo ūdeni.

## Objektu saraksts

- Billund Airport Cargo Centervej – Ø2,4 m, 100 m<sup>3</sup> tvertnes (Dānija)  
Danske handicapforeninger – Ø2,4 m, 38 m<sup>3</sup> tvertnes (Dānija)  
UAB «Kurana» bioetanolā rūpniečiai Ø5 m, H – 10,2 m, V – 200 m<sup>3</sup>, ķīmiski izturīgas tvertnes (9 gab.) atbilstoši Dānijas Biogasclean projektam (Lietuva)  
Malmbergas NAI – dzelzs sulfāta uzglabāšanas tvertnes – Ø2,4 m, 50 m<sup>3</sup> (Kaliningrada) u.c.





## SKRUBERI

„Traidenis“ gamina biodujų išvalymo įrenginius – skruberius, kurie yra skirti nepageidaujamiems komponentams išvalyti iš bioreaktoriuje išgaunamų biodujų: anglies dioksidas ( $\text{CO}_2$ ), sieros vandenilis ( $\text{H}_2\text{S}$ ), amoniakas ( $\text{NH}_3$ ), azotas ( $\text{N}_2$ ), anglies monoksidas ( $\text{CO}$ ). Šie nepageidaujami komponentai gali sudaryti apie 50% viso išgaunamų biodujų tūrio.

Toks

skruberis

yra

divisiuoksnis

su

termoizoliaciiniu

užpildu

(poliuretanas – PU)

ir

viduje

sumontuota

iranga

Dvisluoksnės

sienelės

konstrukcija

su

10 cm

poliureta-

no

užpildu

užtikrina

4,8 m<sup>2</sup>·K/W

šiluminię

varžą

Visos

skruberio

ir

viduje

esančios

detalės

turi

būti

atsparios

agresyvioms

ter-

pems

– rūgštims,

nes

tai

yra

viens

iš

svarbiausių

reikalaivimų

skruberiai

ir

gaminami

naudojant

specialią

vinilesterinę

dervą.

1200 m<sup>3</sup>/h ir 1,6 MW galinguma bioįegainėms reikalingas skruberis, kurio vidinis skersmuo yra 4 m, o išorė apšiltinta 10 cm poliuretano (PU) sluoksniu, kurį nuo išorinių gamtinių veiksninių (sniego, vėjo, lietus ir kt.) saugo papildomas stiklaplasto sluoksnis. Taip pat apšiunamas išvalytas angas iš valomų biodujų. Skruberiai yra gaminami naudojant specialią vinilesterinę dervą.

Pasielkusiems taip pat išvalytos biodujos nukreipiamos tolesniams panaudojimui.

Talpoje yra sumontuojamos flanšinės jungtys ir landos, skirtos vidaus įrangai sumontuoti, patikrai ir elliniams valymo darbams atlėkti. Jų skaičius ir matmenys gaminami pagal užsakovo reikalavimus arba projekto techninės sąlygas. Skruberio pritrūkinimui prie pamato apšiunėjimo yra „privynti“ ankeravimo kranštėnai, kurie tolygiuose paskirsto hidrostatines, vėjo, sniego ir nuosavo svorio sukeliamas apkrovos, o tuo pačiu sumažina jų poveikį stiklaplasto talpai. Visus šiuos atspurumos skaičiavimus, projektuojant kiekvieną skruberį, atlieka „Traidenis“ inžinierių konstruktoriai biuras.

### Objektų saraksts

„Norre Nebel“ biogāzes spēkstacija – 04 m, H – 8 m skruberis (Danija)

„Alter Power“ biodujų iegainė – 04 m, H-8 m skruberis (Lenkija)

Arenastaden ozono filtri (oro valymo nuo kvapų pramonei), (Švedija)

Rotreslager Simsholmen Ø1,8 m ozono filtri (gaisa attīrišanas no smakām rūpnīcāi) (Zviedrija)

Centrifughall Simsholmen ozono filtri (gaisa attīrišanas no smakām rūpnīcāi) (Zviedrija)

UAB „Kurana“ bioetanolio rūpnīca – 04 m, H – 12 m skruberi, 2 gab. (Lietuva)

u. c.



## SKRUBERIAI

„Traidenis“ gamina biodujų išvalymo įrenginius – skruberius, kurie yra skirti nepageidaujamiems komponentams išvalyti iš bioreaktoriuje išgaunamų biodujų: anglies dioksidas ( $\text{CO}_2$ ), sieros vandenilis ( $\text{H}_2\text{S}$ ), amoniakas ( $\text{NH}_3$ ), azotas ( $\text{N}_2$ ), anglies monoksidas ( $\text{CO}$ ). Šie nepageidaujami komponentai gali sudaryti apie 50% viso išgaunamų biodujų tūrio.

Toks skruberis yra divisiuoksnis su termoizoliaciiniu užpildu (poliuretanas – PU) ir viduje sumontuota įrangą. Dvisluoksnės sienelės konstrukcija su 10 cm poliuretano užpildu užtikrina 4,8 m<sup>2</sup>·K/W šiluminię varžą.

Visos skruberio ir jo viduje esančios detalės turi būti atsparios agresyvioms temperēms – rūgštims, nes tai yra vienas iš svarbiausių reikalaivimų. Skruberiai yra gaminami naudojant specialią vinilesterinę dervą.

1200 m<sup>3</sup>/h ir 1,6 MW galinguma bioįegainėms reikalingas skruberis, kurio vidinis skersmuo yra 4 m, o išorė apšiltinta 10 cm poliuretano (PU) sluoksniu, kurį nuo išorinių gamtinių veiksninių (sniego, vėjo, lietus ir kt.) saugo papildomas stiklaplasto sluoksnis. Taip pat apšiunamas išvalytas angas iš valomų biodujų. Skruberiai yra gaminami naudojant specialią vinilesterinę dervą.

Pasielkusiems taip pat išvalytos biodujos nukreipiamos tolesniams panaudojimui.

Talpoje yra sumontuojamos flanšinės jungtys ir landos, skirtos vidaus įrangai sumontuoti, patikrai ir elliniams valymo darbams atlėkti. Jų skaičius ir matmenys gaminami pagal užsakovo reikalavimus arba projekto techninės sąlygas. Skruberio pritrūkinimui prie pamato apšiunėjimo yra „privynti“ ankeravimo kranštėnai, kurie tolygiuose paskirsto hidrostatines, vėjo, sniego ir nuosavo svorio sukeliamas apkrovos, o tuo pačiu sumažina jų poveikį stiklaplasto talpai. Visus šiuos atspurumos skaičiavimus, projektuojant kiekvieną skruberį, atlieka „Traidenis“ inžinierių konstruktoriai biuras.

## Objektų sąrašas

„Norre Nebel“ biodujų iegainė – 04 m, H-8 m skruberis (Danija)

„Alter Power“ biodujų iegainė – 04 m, H-8 m skruberis (Lenkija)

Arenastaden ozono filtri (oro valymo nuo kvapų pramonei), (Švedija)

Rotreslager Simsholmen Ø1,8 m ozono filtri (gaisa attīrišanas no smakām rūpnīcāi) (Zviedrija)

Centrifughall Simsholmen ozono filtri (gaisa attīrišanas no smakām rūpnīcāi) (Zviedrija)

UAB „Kurana“ bioetanolio rūpnīca – 04 m, H – 12 m skruberi, 2 gab. (Lietuva)

ir kt.

# NUOTEKŲ SIURBLINĖS

Siurblinės yra skirtos paviršinių, ūkio – buities, gamybinių nuotekų bei dumblo perpumpavimui.

Nuotekų siurblinių diametras gali būti nuo DN 800 iki DN 4000, o aukštį nurodo užsakovas, kuris dažniausiai yra < 12 m.

Pagal užsakovo pageidavimą gaminami ir pateikiami tik siurblinių korpusai arba su komplektuotos siurblinės su siurbliais, automatiika ir kita priedais. Nuotekų siurblinės gali būti komplektuojamos su įvairių gamintojų siurbliais, kurie parenkami atsižvelgiant į nuotekų pobūdį, kiekį, perpumpavimo nuotolį, trasos diametrą ir aukštį.

Pagal užsakovo pageidavimą siurblinės gali būti apšiltintos (poliuretano užpildas).

UAB „Traidenis“ taip pat gamina ir nuotekų siurblines su nešmenų atskyrimo sistema, ty. sau- so tipo nuotekų siurblinės, kurios pasižymi ženkliai mažesnėmis elektros energijos sąnaudomis, priežiūros patogumu ir paprastumu.

Siurblinių parinkimui reikalingi šie pradiniai duomenys:

- nuotekų rūšis (paviršinės, fekalinės, pramoninės ar kt.);
- įtekėjimo vamzdžio aukštumė nuo žemės paviršiaus (m);
- maksimalus atitekančių nuotekų debitas ( $m^3/h$ ,  $l/s$ );
- nuotekų pakelimo aukštis (m);
- spaudiminių trasos diametros (mm);
- spaudiminių trasos ilgis (m);
- montavimo vieta (žalia veja ar po važiuojamajā kelio dalimi) ir kt.

## Objektų sąrašas

Nuotekų siurblinė Ø2,4 m, H -10 m, Kalundborg Biopharm (Danija)

Nuotekų siurblinių Ø0,8 m, H - 2,5 m (250 vnt) korpusų tiekimas ITT Flygt, (Lenkija)

Nuotekų siurblinė Ø2,1 m, H - 5,1 m, Visagino atominės elektrinė (Lietuva)

Nuotekų siurblinė Ø4 m, H - 7 m, Šiaulių pramoninis parkas (Lietuva)

Vilniaus Tarandės raj. nuotekų siurblinė Ø3 m, H - 9,4 m (Lietuva)

ir kt.



# NOTEKŪDENŲ SŪKNŲ STACIJAS

Sūknų stacijas ir paredzetas virszemes, saimniecisko un sadžives, rūpniecisko noteckūdenų dūnu pārsūknēšanai.

Noteckūdenų sūknų stacijas diametrs var būt no DN 800 iki DN 4000, bet augstumu norāda pasūtītājs (visbiežāk tas ir < 12 m).

Pēc pasūtītāja vēlmēm tiek ražoti un piegādāti tikai sūknų staciju korpusi vai arī nokomplektētas sūknų stacijas ar sūkniem, automātiku un citiem piederumiem. Noteckūdenų sūknų stacijas var komplektēt ar dažādu ražotāju sūkniem, kuri tiek izvēlēti, nemot vērā noteckūdenu veidu, daudzumam, pārsūknēšanas attālumu, trases diametru un augstumu.

Pēc pasūtītāja vēlmēm sūknų stacijas var būt siltinātas ar poliuretāna pildījumu.

UAB «Traidenis» izgatavo arī noteckūdenų sūknų stacijas ar sanesumu atdalīšanas sistēmu, proti, sausā tipa noteckūdenų sūknų stacijas, kuras izceļas ar daudz zemāku elektroenerģijas patērienu, uzraudzības ērtumu un vienkāršību.

Sūknų stacijas izvēlei nepieciešami šādi papildu dati:

- noteckūdenu veids (virszemes, fekālie, rūpnieciskie u. c.);
- ieplūdes caurules augstums no zemes viršmas (m);
- maksimālais pieplūstošo noteckūdenu apjoms ( $m^3/h$ ,  $l/s$ );
- noteckūdenu pārsūknēšanas augstums (m);
- spiediena trases diametrs (mm);
- spiediena trases garums (m);
- montāžas vieta (zem mauriņa vai zem ceļa braucamās daļas) u. c.

## Objektu saraksts

Noteckūdenų sūknų stacija Ø2,4 m, H –10 m, Kalundborg Biopharm (Dānija)

Noteckūdenų sūknų stacija Ø0,8 m, H - 2,5 m (250 gab) korpusu piegāde ITT Flygt (Polija)

Noteckūdenų sūknų stacija Ø2,1 m, H - 5,1 m, Visaginas atomelektrostacija (Lietuva)

Noteckūdenų sūknų stacija Ø4 m, H - 7 m, Šiaulu industriālais parks (Lietuva)

Vilnius Tarandės raj. noteckūdenų sūknų stacija Ø3 m, H - 9,4 m (Lietuva)

u. c.





## NAFTOS PRODUKTŲ GAUDYKLĖS

Naftos produktų gaudyklės yra skirtos naftos produktais užterštų paviršinių nuotekų valymui, kurios montuojamos degalinėse, automobilių plovyklose, automobilių stovėjimo aikštelėse, garažuose, pramonės įmonėse (naftos produktų atskyrimui iš paviršinių ar gamyklinių nuotekų), geležinkeliuose, terminaluose, uostuose (iš šilumvežių, cisterninių vagonų ištekėjusių naftos produktų surinkimui).

UAB „Traidenis“ naftos produktais užterštų paviršinių nuotekų valymui gamina tokų modifikacijų naftos gaudyklės:

- NGP ir NGP-S;
- NGP-L ir NGP-L-S.

NGP ir NGP-S naftos produktų gaudyklės su koalescenciniu filtru ir automatiniu uždoriu, bei NGP-L ir NGP-L-S naftos produktų gaudyklės su koalescenciniu filtru atitinka LST EN 858-1:2002, LST EN 858-1:2002/A1:2004, LST EN 858-2:2003 standartų keliamus reikalavimus, priskiriamos I klasės koalescencinėms naftos gaudyklėms ir ženklinamos CE ženklu.

NGP ir NGP-L (be smėliagaudės), taip pat NGP-S ir NGP-L-S (su integruota smėliagaudė) naftos gaudykliai korpusu skersmuo gali būti nuo 1,2 iki 3 metrų, ilgis nuo 2 iki 16 metrų, našumas nuo 1 l/s iki 100 l/s vienoje talpykloje. Montuojant keletą naftos gaudyklų lygiagrečiai padidinamas valymo įrenginių našumas.

Paviršinių nuotekų valymo proceso metu išvalytose nuotekose naftos produktų koncentracija neviršija 5mg/l arba 0,05 mg/l, priklausomai nuo valymo įrenginių konstrukcijos.

Įrenginių sudaro dvi arba trys kameros. Pavaršinės nuotekos pirmiausia patenka į pirmąją kamерą, kuriuoje nuraminamas nuotekų srautas. Jeigu gaudyklė yra su integruota smėliagaudė, tai pirmoje kameroje nusėda smėlis ir purvas. Iš pirmosios kameros nuotekos patenka į antrąją kamę su koalescenciniu filtru, kuriuoje naftos produktai susijungia į didesnius lašus ir greičiau išskyla iš vandens paviršių. NGP ir NGP-S tipo įrenginiuose yra sumontuoti absorbciniai filtri, kurie sulaiko smulkius emulgijuotus naftos produktų lašelius ir iš dalies ištrupusias organines (pavaršnio aktyvumo) medžiagas.

Įrenginyje yra sumontuota automatinė apsauginė įspėjimo sistema, kuri įspėja apie gaudykleje susikaupusį naftos produktų sluoksnio ribinį storį. Sumontuotas plūdinis uždoris avarijos arba aptarnavimo metu neleidžia susikaupusiems naftos produktams patekti į absorbcinių filtro kamę.

## NAFTAS PRODUKTU KĒRĀJI

Naftas produktu kērāji ir paredzeti ar naftas produktiem piesārnoto virszemes noteikudeņu attīrišanai. Tie tiek uzstāditi degvielas uzpildes stacijās, automobilių mazgātavās, automobilių stāvietās, garazās, rūpnieciskos uzņēmumos (naftas produktu atdalīšanai no virszemes un rūpnieciskajam noteikudeņiem), pie dzelzceļiem, terminālos, ostās (no lokomotīvu, cisternu vagonu iztecejūšo naftas produktu savākšanai).

UAB „Traidenis“ ar naftas produktiem piesārnoto virszemes noteikudeņu attīrišanai ražo naftas kērājus ar šādu modifikāciju:

- NGP un NGP-S;
- NGP-L un NGP-L-S.

NGP un NGP-S naftas produktu kērāji ar koalescences filtru un automatiško aizvaru, kā arī NGP-L un NGP-L-S naftas produktu kērāji ar koalescences filtru atbilst LST EN 858-1:2002, LST EN 858-1:2002/A1:2004, LST EN 858-2:2003 standartu izvirzītajām prasībām, pieskaņāmipie 1. klasēs koalescences naftas kērājiem un markējami ar CE markējumu.

NGP un NGP-L (bez smilšu kērāja), ar NGP-S un NGP-L-S (ar integrētu smilšu kērāju) naftas kērāju korpusa diametrs var būt no 1,2 līdz 3 metriem, garums no 2 līdz 16 metriem, ražība no 1 l/s līdz 100 l/s vienā tvertnē. Montējot vairākus naftas kērājus paralēli, tiek palienināta attīrišanas ražība.

Virszemes noteikudeņu attīrišanas procesa laikā attīrtajos noteikudeņos naftas produktu koncentrācija nepārsniedz 5 mg/l vai 0,05 mg/l, atkarībā no attīrišanas iekārtu konstrukcijas.

Iekārtā sastāv no divām vai trīs kamerojām. Virszemes noteikudeņi vispirms iekļūst pirmajā kamerojā, kurā tiek palēniināta noteikudeņu plūsma. Ja kērājs ir ar integrētu smilšu kērāju, tad pirmajā kamerojā nostādinās smilis un dubli. No pirmās kameras noteikudeņi iekļūst otrajā kamerojā ar koalescences filtru, kurā naftas produkti savienojas lielākos pilienos un ātrāk paceljas uz ūdens virsmas. NGP un NGP-S tipa iekārtas ir uzstādīti absorbējošie filtri, kas aiztūr sīkos emulģētos naftas produktu pilienus un dalēji izķķidušās organiskās (virsmaktīvās) vielas.

Iekārtā ir uzstādīta automātiska drošības sistēma, kas brīdinā par kērāju uzkrājušos naftas produktu slānām maksimālo biezumu. Uzstādītais plūdīja tipa aizvars avārijas vai apkalošanās laikā nelauj naftas produktiem, kuri ir uzkrājušies, iekļūt absorbējošo filtru kamerojā.



# NAFTOS PRODUKTŲ SURINKIMO SISTEMA GELEŽINKELIUOSE

Naftos produktų surinkimo įranga yra skirta ant geležinkelio pabėgių ištekėjusiems iš šilum-vežių cisterninių vagonų naftos produktams surinkti. Sistemą sudaro virš pabėgių irengta grūntą apsauganti stiklaplasto dangų – padėklai, lietus surinkimo šulinėliai, smėliagaudė ir naftos gaudykė, kurie montuojami šalia geležinkelio. Nulašeję naftos produktai su lietus vandeniu patenka į kolektorius, paskui į smėliagaudę, o iš jos – į naftos gaudykę. Suskaičiuota, kad per metus iš 100 m geležinkelio ruožo, kuriame įrengta naftos produktų surinkimo sistema, šių surinkta apie 20 tonų. Surinkti naftos produktai gali būti vėl panaudojami.

# NAFTAS PRODUKTU SAVĀKŠANAS SISTĒMAS DZELZCELĀ TUVUMĀ

Naftas produktu savākšanas aprīkojums ir paredzēts uz dzelzceļa sliedēm izplūdušo no lokomotīvu vagonu cisternām naftas produktu savākšanai. Sistēma sastāv no virs gulšņiem uzstādāma grūnti aizsargājoša stiklaplasta pārsega – paliktna, lietus savākšanas akām, smilšu kērāja un naftas kērāja, kas tiek uzstādīti blakus dzelzceļam. Nopilejušie naftas produkti ar lietus ūdeni lekštūs kolektorā, vēlāk smilšu kērāja, un no tā – naftas kērāja. Aprēķināts, ka gada laikā no 100 m dzelzceļa posma, kurā uzstādīta naftas produktu savākšanas sistēma, tiek savāktas aptuveni 20 tonnas naftas produktu. Savāktus naftas produktus var izmantot atkārtoti.



## Objektų sąrašas

NGP-S-60 tipo (60 l/s našumas) naftos produktų gaudykė su smėliagaude (Baltarusija)  
Kalio chlorido kasybos ir perdirbimo īmonės paviršinių nuotekų valymo įrenginiai 40 l/s našumo (NGP-40, 2 vnt.) (Turkménistanas)  
50 vnt. NGP tipo naftos gaudyklių „Lukoil Byelorussia“ (Baltarusija)  
100 metru naftos produktų surinkimo sistema Indra lokomotyvų depe ir 10 l/s našumo naftos gaudykė (Latvija)  
100 metru naftos produktų surinkimo sistema Rezeknės lokomotyvų depe ir 10 l/s našumo naftos gaudykė (Latvija)  
98 metru naftos produktų surinkimo sistema Radviliškio lokomotyvo depo Klaipėdos ceche (Lietuva)  
63 ir 72 metru naftos produktų surinkimo sistemos Vilniaus lokomotyvų depo Vaidotų ceche (Lietuva)  
ir kt.

## Objektu saraksts

NGP-S-60 tipo (60 l/s ražiba) naftas produktu kērājs ar smilšu kērāju (Baltkrievija)  
Kālija hlorīda ieguves un pārstrādes uzņēmuma virszemes notekūdeņu attīrišanas iekārtas ar 40 l/s jaudu (NGP-40, 2 gab.) (Turkmenistāna)  
50 gab. NGP tipo naftas produktu kērāju „Lukoil Byelorussia“ (Baltkrievija)  
100 metru naftas produktu savākšanas sistēma Indras lokomotīvju depo un 10 l/s jaudas naftas kērājs (Latvija)  
100 metru naftas produktu savākšanas sistēma Rēzeknes lokomotīvju depo un 10 l/s jaudas naftas kērājs (Latvija)  
98 metru naftas produktu savākšanas sistēma Radviliškio lokomotīvju depo Klaipėdos ceħā (Lietuva)  
64 un 73 metru naftas produktu savākšanas sistēmas Vilnijas lokomotīvju depo Vaidotu ceħā (Lietuva)  
u.c.





## MAŽO NAŠUMO BUITINIŲ NUOTEKŲ BIOLOGINIO VALYMO ĮRENGINIAI INDIVIDUALIEMS NAMAMS

NV tipo aerobiniai įrenginiai dažniausiai taikomi individualiuju gyvenamujų namų buitinėms nuotekoms valyti. Įrenginiai montuojami ten, kur nėra galimybės prisijungti prie centralizuotų kanalizacijos tinklų. NV tipo įrenginiai tenkina visus ES Direktivos 89/106/EEC reikalavimus, atitinka standarto EN 12566 – 3: 2005 +A2:2013 nuostatas ir ženklinami „CE“ ženklu.

Biologinis nuotekų valymo įrenginys sudarytas iš dvių kamerų, esančių vienoje talpoje. Nuotekos, įtekejusios į įrenginį, pirmiausia patenka į vidinę kamерą, kur maišosi su aktyviuoju dumblu oro pagalba. Oras tiekiamas kompresoriaus (orapūtės) pagalba. Biologinis valymas - valymas aktyviuoju dumblu, paremtas mikroorganizmų veikla. Aeracinėje zonoje vyksta organinių medžiagų skaidymas ir aktyviaus dumblu susidarymas. Iš aeracines kameros aktyviaus dumblu mišinys patenka į išorinę kamerą (antrinį nusodintuvą), kur aktyvusis dumblas del gravitacijos jėgų atsiskiria ir leidžiasi žemyn į apatinę įrenginio dalį, o atsiskyręs valytas vanduo kyla aukštyn ir išteka. Didelė mikroorganizmu masė, didėja aktyvus dumblu kiekis. Perteiklinis aktyvus dumblas šalinamas į dumblu sausinimo maišus, į šalia sumontuotą dumblu tankintuvą, išsiurbiamas asenizacinių mašinų pagalba. Orapūtė montuojama šalia įrenginio.

Į įrenginį gali patekti tik buitinės arba joms artimos nuotekos iš virtuvės, vonios, tualetų, bei kitu panašios paskirties patalpų. Į įrenginį negali patekti lietaus ir paviršinės nuotekos.



## MAZAS RAŽIBAS SADŽIVES NOTEKŪDENŲ BIOLOGISKĀS ATTĪRŠANAS IEKĀRTAS INDIVIDUĀLAJĀM DZĪVOJAMAJĀM MĀJĀM

NA tipa aerobās iekārtas visbiežāk tiek izmantotas individuālo dzīvojamo māju sadžives noteckūdeņu attīršanai. Iekārtas tiek uzstādītas tur, kur nav iespējams pieslēgties pie centralizētiem kanalizācijas tīkliem. NV tipa iekārtas atbilst visām ES Direktīvas 89/106/EEB prasībām, atbilst standarta EN 12566 – 3: 2005 +A2:2013 noteikumiem un markējamas ar «CE» markējumu.

Biologisko noteckūdeno attīršanas iekārtas sastāv no divām kamerām, kas atrodas vienā tvertnē. Noteckūdeni, kuri ieplūst iekārtās, vispirms ieplūst iekšejā kamерā, kurā ar gaisa palīdzību sajaucas ar aktivajām dūnām. Gaisas tiek padots ar kompresora palīdzību. Biologiskā attīršana – attīršana ar aktivajām dūnām – balstās uz mikroorganismu darbību. Aerācijas zonā notiek organisko vielu sadalīšanās un aktīvo dūnu veidošanās. No aerācijas kameras aktīvo dūnu maišijums nokļūst ārējā kamерā (otrējā nostādinātājā), kur aktīvās dūnas, pateicoties gravitācijas spēkam, atdalās un uzkrājas apakšējā iekārtas daļā, bet atdalītais aktīvās dūnų uždens celas augšup un izplūst laukā. Palielinoties mikroorganismu masai, paleiinās aktīvo dūnu daudzums. Lielkas aktīvās dūnas tiek izņemtas: dūnu sausināšanas maisos, blakus uzstādītā dūnu biezinātājā, tiek izsuktas ar asenizācijas mašīnas palīdzību. Kompressors tiek uzstādīts blakus iekārtai.

Iekārtā drīkst ieklūt tikai sadžives vai tiem līdzīgie noteckūdeni no virtuves, vannasistabas, tualetes un citām līdzīgas izmantošanas telpām. Iekārtā nedrīkst nokļūt lietus un virszemes noteckūdeni.

# NUOTOLINÉ DUOMENŲ PERDAVIMO SISTEMA (NDPS) MAŽIEMS NUOTEKŲ VALYMO ĮRENGINIAMS

UAB „Traidenis“ gaminami buitini nuotekų biologinio valymo įrenginiai yra vieni pirmujų mažujų įrenginių, į kuriuos įdiegtas pilnas telemetrinis valdymas.

Nuotoliné duomenų perdavimo sistema NDPS – tai telemetrinė kontrolės sistema, skirta nuotekų valymo įrenginio veikimui stebeti ir valdyti bei signalizuoti pakitus jo parametrams arba įvykus neordinariniam atvejui.

NDPS sistema yra jutiklių, valdiklio, moderno ir programinės įrangos sistema, montuojama į standartinį nuotekų valymo įrenginį. Ši sistema automatiškai būdu visiškai valdo orapūtės ir aeracines sistemos darbą, leidžia reguliuoti dumbo koncentraciją, nuotekų ištekėjimą infiltracinių laukų (operatorius gali matyti, ar susidarė patvanka), reguliuoti perteklinio dumbo šalinimą bei paties valymo įrenginio ir orapūtės saugumą.

Programinė įranga leidžia stebeti nuotekų valymo įrenginio darbą realiuoju laiku naudojantis išmaniuoju telefonu arba kompiuteriu.



## ATTĀLINĀTĀ DATU NODOŠANAS SISTĒMA (NDPS) MAZĀM NOTEKŪDENŪ ATTĪRĪŠANAS IEKĀRTĀM

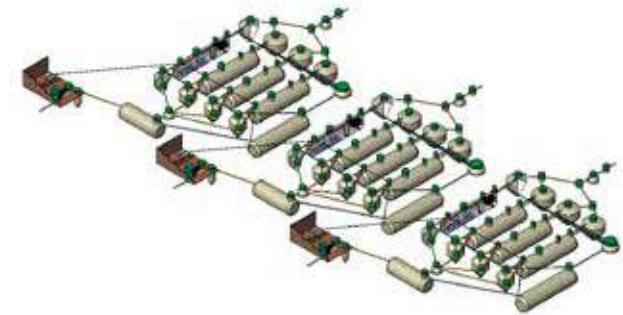
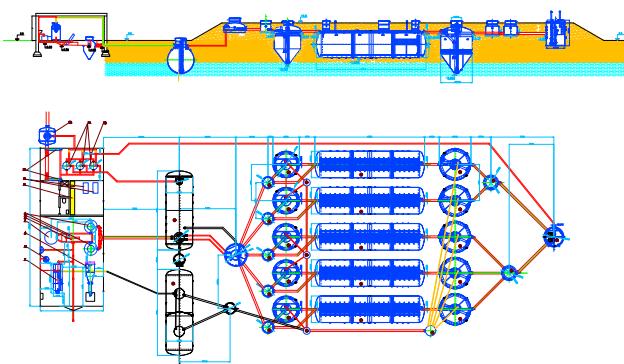
UAB „Traidenis“ ražotās sadzīves notekūdenu attīrišanas iekārtas ir vienās no pirmajām mazajām iekārtām, kuras pilnībā īeviesta telemetriska vadība.

Attālinātā datu nodošanas sistēma NDBS – telemetriska kontroles sistēma, kas paredzēta attīrišanas iekārtas darbības novērošanai un vadībai, kā arī signalizēšanai par tās parametru izmaiņām vai neordināriem gadījumiem.

NDPS sistēma ir sistēma, kas aprīkota ar sensoru, kontrolieri, modemu un programmatūru, kura tiek uzstādīta standarta notekūdenu attīrišanas iekārtā. Ši sistēma pilnībā automātiski pārvalda kompresora un aerācijas sistēmas darbību, lauj regulēt dūnu koncentrāciju, notekūdenu izplūdi infiltrācijas laukā (operators var redzēt, vai ir paaugstinājies ūdens līmenis), regulēt lieko dūnu novadīšanu un pašas attīrišanas iekārtas un kompresora drošību.

Programmnodrošinājums lauj vērot notekūdenu attīrišanas iekārtu darbu, regulēt laiku, izmantojot viedtālruni vai datoru.





## BUITINIŲ NUOTEKŲ BIOLOGINIO VALYMO ĮRENGINIAI GYVENVIETĖMS IKI 10 000 GE

HNV tipo gyvenviečių ir naujai statomų kvartalų buitinių nuotekų biologinio valymo įrenginiai yra skirti buitinių arba joms artimų nuotekų iš virtuvės, vonios, tualetų, bei kitų panašios paskirties patalpų, valymui.

Įrenginių pranašumai:

- gaminami įvairaus pajėgumo;
- aukštasis išvalymo laipsnis (iki 98 % teršaly);
- nėra vidinių judančių dalių, kurias reikėtų prižiūrėti ar keisti;
- patvarai lengva stiklaplasto konstrukcija (nesudėtinga transportuoti);
- mažagabaritiniai uždaro tipo gaminiai;
- dirba lyliai ir neskleidžia kvapo;
- išvalytas nutekamasis vanduo skaidrus ir bekvapis;
- minimalios elektros energijos sąnaudos;
- paprasta aptarnauti ir automatizuoti procesą;
- galima montuoti ne tik po žeme (jei tam trukdo požeminiai statiniai), bet ir padarius specialų pylimą virš žemės.

HNV tipo nuotekų valymo įrenginiai gaminami dvių modifikacijų:

- I modifikacija (HNV-P): pirminis sėsdintuvas, aerobinis reaktorius, antrinis sėsdintuvas;
- II modifikacija (HNV-N): anoksinė kamera, prailgintos aeracijos aerotankas, antrinis sėsdintuvas.

### Objektų sąrašas

500 m<sup>3</sup>/d našumo Nanseno g. buitinių nuotekų biologinio valymo įrenginiai (Kaliningradas)  
Kalio chlorido kasybos ir perdilbimo įmonės buitinių nuotekų valymo įrenginiai (Turkmenistanas)  
225 m<sup>3</sup>/d našumo Kintų gyv. buitinių nuotekų valymo įrenginiai (Lietuva)  
140 m<sup>3</sup>/d našumo Leipalingio gyv. buitinių nuotekų valymo įrenginiai (Lietuva)  
175 m<sup>3</sup>/d našumo Kretingalės gyv. buitinių nuotekų valymo įrenginiai (Lietuva)  
105 m<sup>3</sup>/d našumo Mikoliškių gyv. buitinių nuotekų valymo įrenginiai (Lietuva)  
240 m<sup>3</sup>/d našumo Skaudvilės gyv. buitinių nuotekų valymo įrenginiai (Lietuva)  
ir kt.

## SADŽIVES NOTEKŪDENU BIOLOGISKĀS ATTĪRĪŠANAS IEKĀRTAS APDŽIVOTĀM VIETĀM LĪDZ 10 000 CE

HNV tipa apdživoto vietu un no jauna būvējamo kvartālu sadžives notekūdenu bioloģiskās attīrīšanas iekārtas ir paredzētas sadžives vai līdzīgiem notekūdeniem: virtuvei, vannas istabai, tualetei, kā arī citām telpām, kas tiek līdzīgi izmantotas attīrīšanai.

Iekārtu priekšrocības:

- tiek ražotas ar dažadu jaudu;
- augsta attīrīšanas pakāpe (līdz 98% no piesārņojuma apjomai);
- nav iekšēju kustīgu detalju, kam būtu jāveic apkope un maiņa;
- izturīga, viegla stiklaplasta konstrukcija (viegli transportēt);
- mazgabarīta slēgtā tipa izstrādājumi;
- strādā klusi un neizdala smaku;
- attīrītā ūdens ir dzidrs un bez smaržas;
- minimāls elektroenerģijas patēriņš;
- vienkārši apkalpot un automatizēt procesu;
- var montēt ne tikai zem zemes (ja tam traucē pazemes būves), bet arī izveidojot speciālu uzberumu virs zemes.

Tiek ražotas divu modifikāciju HNV tipa notekūdenu attīrīšanas iekārtas:

- I modifikācija (HNV-P): pirmējais nostādinātājs, aerobais reaktors, otrējais nostādinātājs;
- II modifikācija (HNV-N): anoksā kamera, pagarinātas aerācijas aerotvertne, otrējais nostādinātājs.

### Objektu saraksts

500 m<sup>3</sup>/d jaudas sadžives notekūdenu bioloģiskās attīrīšanas iekārtas Nansena ielā (Kaliningrada) Kalīja hlorida ieguves un pārstrādes uzņēmuma sadžives notekūdenu attīrīšanas iekārtas (Turkmenistāna)  
225 m<sup>3</sup>/d jaudas sadžives notekūdenu attīrīšanas iekārtas Kintu apdz. v. (Lietuva)  
140 m<sup>3</sup>/d jaudas sadžives notekūdenu attīrīšanas iekārtas Leipalingia apdz. v. (Lietuva)  
140 m<sup>3</sup>/d jaudas sadžives notekūdenu attīrīšanas iekārtas Rumšišķu apdz. v. (Lietuva)  
175 m<sup>3</sup>/d jaudas sadžives notekūdenu attīrīšanas iekārtas Kretingales apdz. v. (Lietuva)  
105 m<sup>3</sup>/d jaudas sadžives notekūdenu attīrīšanas iekārtas Mikolišku apdz. v. (Lietuva)  
240 m<sup>3</sup>/d jaudas Skaudviles sadžives notekūdenu attīrīšanas iekārtas apdz. v. (Lietuva)  
u.c.

# PRAMONINIŲ NUOTEKŲ VALYMO ĮRENGINIAI

Pramoninės nuotekos pasižymi dideli organinių ir skendinčių priemaišų tarša, kurios jprasti biologinio valymo įrenginių nepašalina.

UAB „Traidenis“ vienintelė įmonė Lietuvoje ir kaimyninėse šalyse, projektuojanti bei gaminanti pramoninių nuotekų valymo technologinę įrangą, kur naudojamas flotatorius. Flotacijos proceso taikymas itin efektyvus, nes jo dėka iš nuotekų galima atskirti riebalus, naftos produktus, koloидines daleles, detergentus bei išvairios sudėties dumblų mišinius. Įrenginyje ydileta moderni saturavimo sistema, leidžianti efektyviai, su minimaliomis sąnaudomis, pašalinti dispersinėje būsenoje esančią taršą, nepriklausomai nuo kilmės.

## Objektų sąrašas

„Lindstrom“ skalbyklos nuotekų valymo įrenginiai (Slovėnija)

„Lindstrom“ skalbyklos nuotekų valymo įrenginiai (Lietuva)

UAB „HBJ Baltic“ mėsos perdirbimo įmonės nuotekų valymo įrenginiai (Lietuva)



# RŪPNIECISCO NOTEKŪDENŲ ATTIRIŠANAS IEKĀRTAS

Rūpnieciskajiem notekūdeniem raksturinis liels organisko un grimstošo piemaisijumu piesārňojums, ko parasti biologiskas attirisanas iekārtas neatfīra.

UAB „Traidenis“ ir vienigais užnēmumas Lietuvā un kaimynvalstis, kas projektē un izgatavo rūpniecisco notekūdeņu attirisanas tehnolojisko aprūkojumu, kurā tiek izmantots flotators. Flotacijas procesa izmantošana ir joti efektīva, jo, pateicoties tam, no notekūdeniem var atdalit taukus, naftas produktus, koloidās dalijas, detergentus un dažada sastāvą dėnu maišijumus. Iekārtā ieviesta moderna karbonizācijas sistēma, kas lauj efektīvi un ar minimālām izmaksām attirīt dispersijas stāvoklį esošo piesārňojumu, neatkarīgi nu izcelsmes.

## Objektu saraksts

«Lindstrom» mazgātavas notekūdenu attirisanas iekārtas (Slovėnija)

«Lindstrom» mazgātavas notekūdenu attirisanas iekārtas (Lietuva)

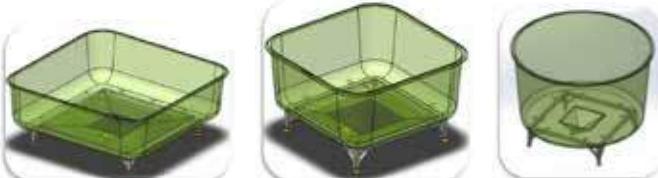
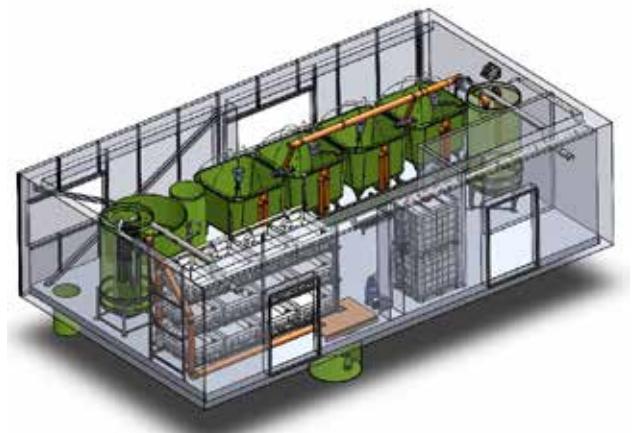
UAB «HBJ Baltic» gašas pārstrādes uznēmuma notekūdeņu attirisanas iekārtas (Lietuva)





## UŽDARA RECIRKULIACINĖ ŽUVŲ AUGINIMO SISTEMA

Uždara recirkuliacinė sistema (URS) tai šiuolaikinis įrengimų kompleksas, kuriame palaiant tinkamas salygas auginami afrikiniai šamai. URS komplekse palaikomi šie pagrindiniai parametrai: reikiama deguonies kiekis, temperatūra, taip pat užtikrinamas mažas kiekis organinių priemaišų, azoto ir fosforo junginių.



## SLĒGTĀ ZIVIJU AUDZĒŠANAS SISTĒMA

Slēgtā recirkulācijas sistēma (URS) ir mūsdienīgs iekārtu komplekss, kurā, uzturot pienācīgus apstākļus, tiek audzēti Āfrikas sami. URS kompleksā tiek uzturēti šādi galvenie parametri: nepieciešamais skābekļa daudzums, temperatūra; tāpat arī tiek nodrošināti - nelielosorganisko piemaisījumu daudzums, slāpekļa un fosfora savienojumi.



# TERMO KUBILAS PREMIER

UAB „Traidenis“ gamina termo kubilus iš stiklaplasčio. Pagrindinis šio kubilo privalumas ir universalumas - kubile pastoviai palaikoma +39°C vandens temperatūra.

Termo kubile iš stiklaplasčio yra sumontuoti:

- termoregulatorius, kuris leidžia žiemą/vasarą palaikyti pastovią 39°C vandens temperatūrą; pirmą kartą įjungus vandens pašildymo boilerį – vanduo termo kubile įsyla per 1-2 paras;
- filtrinė sistema: naudojami reagentai, kurie skirti SPA terminiams baseinams; vandens keitimais termo kubile priklauso nuo naudojimo intensyvumo, t.y. asmeniniais ar komerciniais tikslais. Naudojant asmeniniais tikslais vandens nereikia keisti visą sezoną;
- elektromechaninis arba mechaninis kubilo uždengimo mechanizmas;
- dugno apšvietimas, vandens-oro purkštukų skaičius ir kt. komplektuojama pagal užsakovo pageidavimus.

Tai atviram orui pritaikytas SPA termo kubilas, tinkamas vartotojams, keliantiems aukštus reikalavimus funkcionalumui ir komfortui.



# TERMOKUBLIS PREMIER

UAB "Traidenis" ražo termokublus no stiklšķiedras. Galvenā šī kubla priekšrocība ir unikalitāte – kublā pastāvīgi tiek uzturēta +39°C ūdens temperatūra.

Stiklšķiedras termokublā ir uzstādīts:

- termoregulators, kas lauj ziemā/vasarā uzturēt pastāvīgu 39°C ūdens temperatūru; pirmo reizi ieslēdzot ūdens uzsildīšanas boilieri, ūdens termokublā sasilst 1–2 diennakšu laikā;
- filtrācijas sistēma: tiek izmantoti reaģenti, kas paredzēti SPA termiskajiem baseiniem; ūdens apmaiņa termokublā ir atkarīga no izmantošanas intensitātes, t.i., personīgiem vai komerciāliem mērķiem. Izmantojot personīgiem mērķiem, ūdeni nevajag mainīt visu sezonu;
- elektromehānisks vai mehānisks kubla pārklašanas mehānisms;
- pamatnes apgaismojums, ūdens-gaisa smidzinātāju skaits u. c. tiek komplektēti pēc pasūtītāja pieprasījuma.

Tas ir āra apstākļiem pielāgots SPA termokubls, kas piemērots lietotājiem, kuriem ir augstas prasības pret funkcionalitāti un komfortu.



# TARPTAUTINIAI PRODUKCIJOS SERTIFIKATAI

UAB „Traidenis“ garantuoja kiekvieno įrenginio korpuso bedefektų kokybę 10 metų.  
Visa UAB „Traidenis“ veikla ir produkcija yra apdrausta bendrosios civilinės atsakomybės draudimu.

# STARPTAUTISKIE PRODUKCIJAS SERTIFIKĀTI

UAB „Traidenis“ garantė katras iekārtas korpusa bez-defektu kvalitati uz 10 gadiem.  
Visa UAB „Traidenis“ darbība un produkcija ir apdrošināta ar vispārējo civiltiesiskās atbildības apdrošināšanu.



# SVARBIAUSI JMONĖS ISTORIJOS FAKTAI

**1994 m.** Žengti pirmieji veiklos žingsniai aplinkosaugos srityje.

**1996 m.** Įkurta gamybinė įmonė „Traidenis“, kuri pirmoji Lietuvoje pradėjo gaminti nuotekų valymo įrenginius iš stiklaplasčio. Tai buvo mažo našumo būtiniai nuotekų biologinio valymo įrenginiai ir naftos produktų gaudyklės 1-5 l/s našumo.

**1997 – 1998 m.** Pradėti gaminti didesnių našumų nuotekų valymo įrenginiai (valomų nuotekų kiekis iki 40 m<sup>3</sup>/p). Traidenis tapo Vilniaus prekybos, pramonės ir amatų rūmų nare, Inžinerinės ekologijos asociacijos, Lietuvos vandens tiekėjų asociacijos ir Lietuvos pramonininkų konfederacijos narėmis.

**1999 – 2003 m.** Sukurta gyvenviečių būtiniai nuotekų biologinio valymo įrenginių modulinė sistema. Gaminami 200 m<sup>3</sup>/p ir didesnio našumo nuotekų valymo įrenginiai, nuotekų siurblinės, chemiškai atsparios talpos, baseinalai. Traidenis tapo Lietuvos statybininkų asociacijos nare.

**2004 m.** Įmonėje įdiegta aplinkosaugos vadybos sistema pagal ISO 14001:2004 standartą. Gaminami 500 m<sup>3</sup>/p ir didesnio našumo nuotekų valymo įrenginiai, pramoninių nuotekų valymo įrenginiai, priešgaisriniai rezervuarai.

**2005 m.** Pastatytas naujas formavimo pastatas su modernia gamybos įranga. Traidenis prisijungė prie Jungtinių Tautų Pasaulinio susitarimo.

**2006 m.** Pastatytas surinkimo cechas su naujomis administraciniemis patalpomis.

**2007 m.** Pastatytas vyniojimo cechas, kuriamo įdiegta pažangiausia talpų korpusų gaminimo vyniojimo būdu technologija.

**2008 m.** Pastatytas stambiagabaričių gaminių surinkimo cechas. Pagamintos 5m skersmens talpos. Įdiegta kokybės vadybos sistema pagal ISO 9001:2008 standartą.

**2011 – 2018 m.** Įdiegta antroji talpų korpusų gaminimo vyniojimo būdu technologijos linija. Gaminamos dvisiuoksnės, trisiuoksnės talpos, skruberiai. Su ES struktūrinių fondų parama įgyvendinti projektais, kuriu metu sukurti bandymų laboratorija/eksperimentinis cechas, automatizuotas įmonės procesų ir gamybos valdymas.



**1999**



**2000**



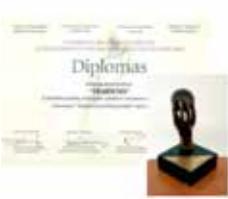
**2001**



**2002**



**2003**



**2004**



**2005**



**2006**



**2007**



# SVARĪGĀKIE FAKTI NO UZNĒMUMA VĒSTURES

**1994. gads** Sperti pirmie soli apkārtējās vides aizsardzības jomā.

**1996. gads** Ražošanas uzņēmums „Traidenis” pirmais Lietuvā sāk ražot noteķūdenu attīrišanas iekārtas no stiklplasta. Tās bija mazas jaudas sadzīves noteķūdenu bioloģiskās attīrišanas iekārtas un naftas produktu kērāji ar 1–5 l/s ražību.

**1997 – 1998. gads** Sāk ražot lielākas jaudas noteķūdenu attīrišanas iekārtas (attīrīmo noteķūdenu daudzums līdz 40 m<sup>3</sup>/p). „Traidenis” klūst par Vilnijas Tirdzniecības, rūpniecības un amatu kameras biedru, Inženierekoloģijas asociācijas, Lietuvos Ūdens piegādātāju asociācijas un Lietuvos Rūpnieku konfederācijas loceklī.

**1999 – 2003. gads** Radīta apdzīvoto vietu sadzīves noteķūdenu bioloģiskās attīrišanas iekārtu moduļu sistēma. Tieka ražotas 200 m<sup>3</sup>/d. un lielākas jaudas noteķūdenu attīrišanas iekārtas, noteķūdeņu sūkņu stacijas, ķīmiski izturīgas tvertnes un baseini. „Traidenis” klūst par Lietuvos Būvnieku asociācijas loceklī.

**2004. gads** Uzņēmumā ieviesta apkārtējās vides vadības sistēma atbilstoši ISO 14001:2004 standartam. Tieka ražotas 500 m<sup>3</sup>/d. un lielākas jaudas noteķūdenu attīrišanas iekārtas, rūpniecisko noteķūdenu attīrišanas iekārtas, ugunsdzēsības rezervuāri.

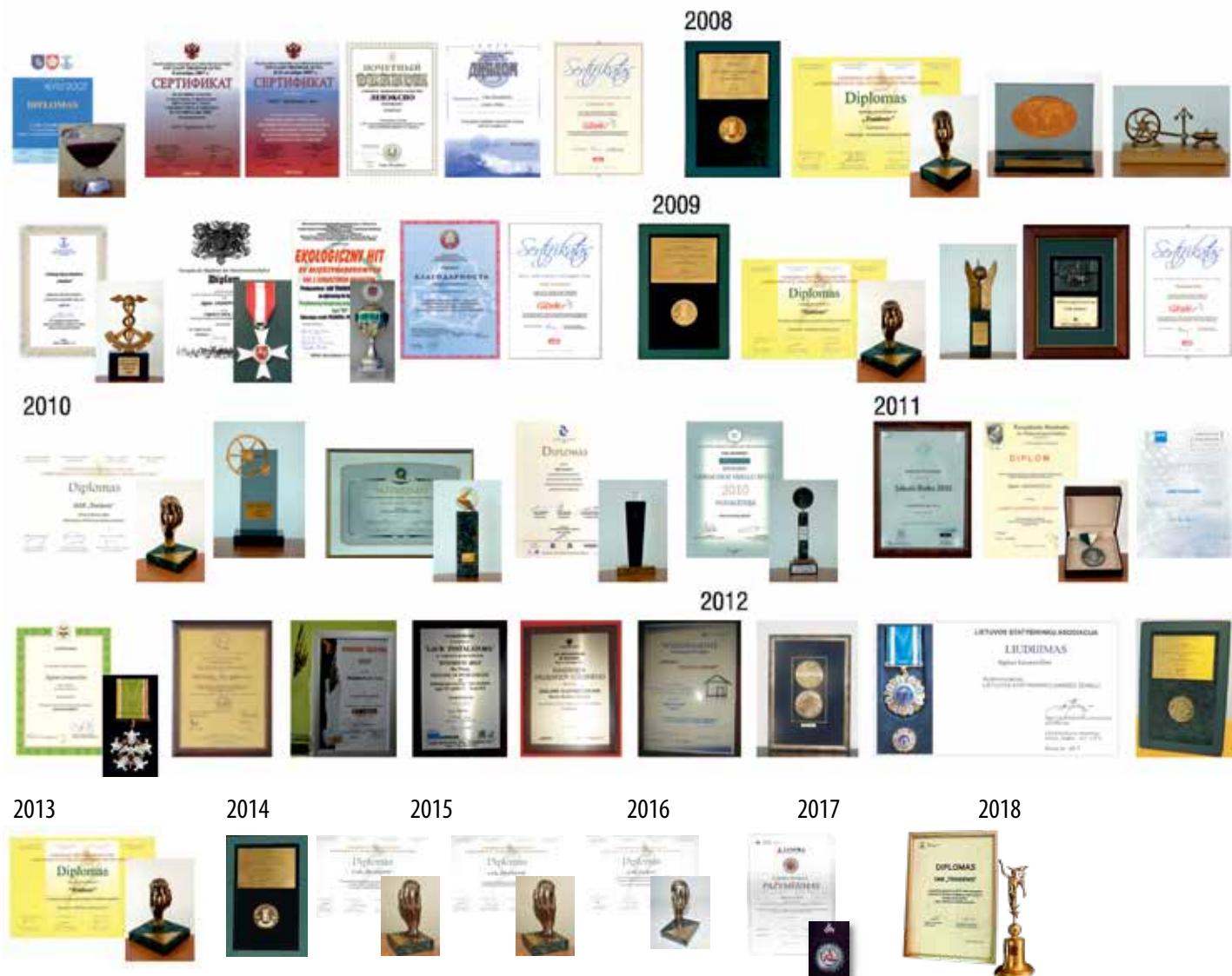
**2005. gads** Uzbūvēta jauna formēšanas ēka ar modernu ražošanas aprīkojumu. „Traidenis” pievienojas ANO Globālajam tīgumam.

**2006. gads** Pостроен сборочный цех с новыми административными помещениями.

**2007. gads** Uzbūvēts tīšanas cehs, kurā ieviesta moderna tvertnu korpusu ražošanas ar ietīšanu tehnoloģija.

**2008. gads** Uzbūvēts lielgarbīta izstrādājumu montāžas cehs. Izgatavotas 5 m diametra tvertnes. Ieviesta kvalitātes vadības sistēma atbilstoši ISO 9001:2008 standartam.

**2011 – 2018. gads** Palaista otrā tvertnu korpusu ražošanas ar ietīšanas tehnoloģiju līnija. Tieka ražotas divslāņu, trīsslāņu tvertnes, skruberi. Ar ES struktūrfondu atbalstu išteņoti projekti, kuru laikā izveidota pārbaužu laboratorija/eksperimentālais cehs, automatizēta uzņēmuma procesu un ražošana vadība.





## **UAB „Traidenis“**

Pramonės g. 31B, LT-62175 Alytus, Lietuva

Tel. +370 315 78263

Faks. +370 315 77729

El. p. [info@traidenis.lt](mailto:info@traidenis.lt)

[www.traidenis.com](http://www.traidenis.com)

